

علی محسن صدیقی
کراچی یونیورسٹی

زوالِ خلافتِ عباسیہ اور خواجہ نصیر الدین طوسی

مستمل بر

۱۔ مقدمہ

۲۔ ترجمہ متن خواجہ نصیر الدین طوسی

۳۔ حواشی متن

مُقَدِّمَہ

خلافت عباسیہ ایک مربوط، منظم اور فعال تحریک کی تیس سالہ قضاوت جدوجہد کے نتیجے میں وجود میں آئی اور ۳۲۰ھ میں اس کا پہلا حکمران ابوالعباس عبداللہ بن محمد بن علی بن عبداللہ بن عباس بن عبدالمطلب بن ہاشم مسندِ آراء خلافت ہوئے۔ خلافت عباسیہ کی تنظیمی اساس میں نظریہ وراثت اور مذہبی سربراہی کے تصور کی کارفرمائی تھی اور اسی مذہبی بنیاد نے اس کی تشکیل، تاسیس، ترقی و دوام کو استحکام بخشا۔ دوسرے عباسی خلیفہ ابو جعفر المنصور عبداللہ بن محمد بن علی بن عبداللہ بن عباس بن عبدالمطلب بن ہاشم نے انہی بنیادوں پر خلافت عباسیہ کی بلند و بالا عمارت تعمیر کی جو ایک سو سال سے زیادہ عرصے تک اپنی قوت اور کارگزاری کے لئے دنیا میں مشہور اور قوی تر عالمی سیاسی قوت رہی اس کے بعد انحطاط و ضعف اور بے اقتداری کے چار سو سال تک جھونکے، ٹھکڑے اور طوفان آتے رہے لیکن یہ عمارت اپنی کمزوری کے باوصف مضبوط بنیاد کے سہارے یہ سب جھیل گئی اور ۴۴۸ھ سے ۶۵۶ھ تک کچھ نہ ہوتے ہوئے بھی سب کچھ رہی۔ کمزور ہوتے ہوئے بھی شہزادوں کو اپنے مانے جھکنے پر مجبور کرتی رہی، بے اقتداری کے باوصف لوگوں کو اقتدار کے پروانے دیتی رہی اور قوت

کا آخری سرچشمہ دیہی رہی۔

ماوراء النہر کے قوی تر سامانی امرا اسی عباسی خلافت کے عطا کردہ پروانہ حکومت کے بل پر حکومت کرتے رہے، محمود غزنوی جیسا عظیم فاتح اپنی کمزور عباسی خلفاء کے ہنستے ہوئے القابات میں الدولہ اور امین الملت ولی امیر المؤمنین کو اپنے لئے دہر فر د مباحات سمجھتا رہا اور عظیم سلجوق حکمران طغرل، الپ ارسلان و ملک شاہ، ہر چند کہ کشور کشا تھے، بڑے دیہے کے سلطان تھے اور عظیم عسکری قوت کے مالک تھے، عباسی خلفاء کے آستانہ اقبال پر جبین نیاز خم کرتے رہے، کیونکہ امت مسلمہ کے نزدیک حکمرانی کا حق صرف خلفاء عباس کو حاصل تھا۔ دین کی حفاظت، اسلام کی حیانت اور ملت کی قیادت انہی کا حق تھی اور ان کی اجازت کے بغیر قوی دست حکمرانی بھی دنیا نے اسلام پر حکومت کرنے کے جائز حق قرار نہ تھے۔ یہی وجہ تھی کہ جن مسلمان سلاطین نے عباسی خلفاء کی اطاعت سے انحراف کیا۔ انہیں مسلمانوں نے ابھی نظروں سے نہ دیکھا اور ان کا انجام بھی اچھا نہ ہوا۔

مشہور صفاری طالع آزاد یعقوب بن لیث صفار عباسیوں کی مخالفت کے سبب شکست کھا کر ناکام مرا، اس کا بھائی عمرو بن لیث عظیم فوجی قوت کے باوجود جنگ کی جگہ میں اسماعیل سامانی کے ہاتھوں ذلت آمیز شکست سے دوچار ہوا، ملک شاہ کو عباسیوں کی مخالفت ہنگامی پڑی اور اسے جان سے ہاتھ دھونا پڑے اور جلال الدین خوارزم شاہ کو عباسیوں کے خلاف لشکر کشی کی مزا قدرت کی جانب سے یہ ملی کہ ہمدان کے مقام پر اس کا سارے کا سارا لشکر طوفان ابرو دیاں کی نذر ہو گیا۔ جہاں عباسیوں کو اپنے کمزور اقتدار کو برقرار رکھنے میں ان کی مذہبی سربراہی اور عامہ المسلمین کی ان سے نوش عقیدگی کو دخل رہا وہاں قدرت نے بھی ان کی ہر موقع پر مدد کی اور یوں وہ بے اختیار اور کمزوری کے باوجود اپنی خلافت کو مزید چار سو سال تک باقی رکھنے میں کامیاب ہوئے اور ان کا اقتدار جو واقعی ۲۷۱ھ میں المتوکل کی وفات کے بعد عملاً ختم ہو گیا تھا ۶۵۶ھ تک برے بھلے باقی رہا اور دنیا نے اسلام کے سیاسی اتحاد کی علامت کے بطور اور امت مسلمہ کے مذہبی سربراہ کی حیثیت سے انہیں مرکزی حیثیت و اہمیت حاصل دی۔

مگر ۶۵۶ھ میں منگول فاتح ہلاکونے بغداد کو فتح کر کے آخری عباسی خلیفہ المستعزم باللہ اور آک عباس کو تہہ تیغ کر دیا کو یہ خلافت، یہ اسلامی مرکزیت کی علامت اور سیاسی اتحاد کا یہ نشان

مٹ کیا۔ یوں عباسی خلافت کا سقوط ایک فائنل کی بربادی اور ایک بے طاقت حکومت کے خاتمے سے زیادہ اسلام کی مرکزیت کی بربادی اور دنیائے اسلام کے سیاسی اتحاد کا خاتمہ تھا۔ اسی لئے اسے اسلام اور مسلمانوں کا نقصان سمجھا گیا۔ چنانچہ شیخ سعدی شیرازی نے اس کا ان الفاظ میں مرتبہ لکھا ہے

آسمان رات ہی بود گر خون بار در بر زمین بر زوال ملک مستعصم امیر المومنین
اے محمد! اگر قیامت سر بردن آری نہ خاک سر بردن آرد قیامت در میان فلق بین

اس بر باد کی ذمہ داری کن ازار اور رکن جماعتوں پر عائد ہوتی ہے، یہ ایک بڑی درد ناک داستان ہے مگر فوری بر باد میں جن دو شخصوں کا سب سے بڑا حصہ ہے وہ المستعصم کا وزیر ابن العلقمی اور مشہور فلسفی و عالم خواجہ نصیر الدین طوسی ہیں۔ ہلاکو نے بغداد فتح کرنے کے بعد عباسی فائنل کو بر باد کرنے اور عباسی خلیفہ کو شہید کرنے کی اس دقت تک ہمت نہ کی جب تک کہ خواجہ نصیر الدین طوسی نے اس کی ہمت نہ بندھائی اور یہ نہ فرمایا کہ مستعصم باللہ شرف میں حضرت یحییٰ بن زکریا یا حضرت حسین بن علی کی گرد کو نہیں پہنچتا اور ان دونوں کے دشمنوں کے ہاتھوں مقتول ہونے کے باوجود دنیا کا روبرو بار درہم برہم نہ ہوا، اور قیامت نہ لڑی، تو اس مستعصم کے قتل سے کیا ہوگا؟

بہر کیف، ہلاکو نے وزیر محمد بن احمد علقمی اور خواجہ نصیر الدین طوسی کے مشورے اور سازش سے عباسی خلافت کو ختم، بغداد کو بر باد اور اہل بغداد کو قتل و غارت کر نشانہ بنایا اور بقول شیعی مورخ ابن الطقطقی جو عباسیوں کا مخالف، ابن العلقمی و طوسی کا مداح اور گولوں کا حاشیہ بردار ہے:

وتقحم العسكر السلطاني هجوماً ودخولاً، فجری من القتل الذریع
والنهب العظيم والتمثيل البلیغ ما يعظم سماعه جملةً، فما النطن بتفاصيله

(الغزوی ۳۷۷)

(شہر میں) ہلاکو کی فوج کا ریلہ بڑے زور و شور سے آیا جس سے خوفناک مار دھاڑ اور بھاری لوٹ مار اور عبرت ناک انتقام کا لہر اٹھ کر قتل و غارت پھیل گئی۔ قتل و غارت پیش آئے جن کا

اجمالی ذکر بھی عظیم ابتلاء اور مصیبت ہے یہ ہائیکہ ان کو پوری تفصیلات کے ساتھ بیان کیا جائے۔
 سقوط بغداد اور انقراض خلافت عباسیہ کے اس ذمہ دار خواجہ نصیر الدین طوسی کی ایک
 تحریر جو، جہاں کشائی جوینی کی تیسری جلد کے ضمیمے کے بطور لائبریری کے نسخہ مطبوعہ ۱۹۳۳ء میں شامل
 ہے۔ سطور آئندہ میں فارسی سے اردو میں منتقل کی گئی ہے اور بے کم و کاست قارئین کی خدمت
 میں پیش کی جاتی ہے تاکہ خواجہ کے تجرعلی کے بلوجود ان کی عباسی دشمنی اور منگولی تملن کا حال
 الم نشرح ہو سکے اور اسلام کی تاریخ کے اس عظیم المیہ میں ان کے کردار کا علم عام قاری کو بھی
 ہو سکے کہ ان کے ہاتھوں اسلام اور مسلمانوں پر کیا قیامت ٹوٹی۔ فصل من مذکور۔

”ترجمہ متن“

جنگ بغداد کی کیفیت تحریر کردہ مرثوم افضل العالم استاد البشر
 نصیر الحق والدین محمد طوسی رحمہ اللہ

جب زمانے میں پادشاہ جہاں، اصل امن و امان ہلاکو خان نے ملائکہ کے استیصال کی
 نیت سے ان کے علاقے میں داخل ہونے کا عزم کیا، خلیفے کے پاس ایچی بھیجا کہ تمہارا کہنا یہ ہے کہ
 تم ہمارے مطیع ہو، سو اس ماتحتی اور زیر دستی کی علامت یہ ہے کہ جب ہم ہمرکش (ملاحدہ) پر فوج
 کشی کریں (ماچوں بیاعی بر نشیم) تو لشکر سے ہمیں کمک پہنچاؤ۔ خلیفے نے اپنے وزیروں اور نائٹوں
 سے مشورہ کیا کہ قرین مصلحت یہ ہو گا کہ تھوڑے سے سپاہی بھیج دیئے جائیں۔ امراء اور گروہ لشکر
 نے اس پر یہ کہا کہ ہلاکو یہ چاہتا ہے کہ اس طرح بہانے سے بغداد اور خلیفے کا ملک سپاہیوں
 سے خالی ہو جائے تاکہ جب بھی اس کا جی چاہے کسی مزاحمت کے بغیر وہ اس ملک پر متصرف و
 قابض ہو جائے۔ اس مشورے کی وجہ سے خلیفے نے لشکر کی ترسیل ملتوی کر دی۔

جب پادشاہ (ہلاکو) ملاحدہ کے ملک (کی تسخیر) سے فارغ ہو کر ہمدان کی جانب روانہ ہوا
 اس نے خلیفے سے سخت باز پرس کی کہ فوج کیوں نہ بھیجی، خلیفہ اس سے خائف ہوا، اور
 اس نے اپنے وزیر سے مشورہ کیا وزیر نے یہ صلاح دی کہ زر نقد، جواہرات، مرصعات،

زرکار پارچہ جات ، نفیس ملبوسات ، عمدہ سواریاں ، گھوڑے ، سادہ روغلام ، باندیاں ،
 بچہ اور اونٹ کی قسم کے بہت سارے مال ترتیب دے کر ہلاکو کی خدمت میں روانہ کر کے
 لشکر نہ بھیجنے کی معذرت کرنی چاہیے۔ یہ مشورہ خلیفہ کو پسند آیا اور اس نے حکم دیا کہ تحریر کریں
 (نسخہ کنندہ) اور ان اشیاء کو ترتیب دیں۔ اس نے اپنے خاص امراء میں سے دو تین آدمیوں
 کو نامزد کیا کہ ہلاکو کی خدمت میں جا کر یہ تحائف پیش کر کے عذر خواہی کریں۔

دوات دار کو چک (صغیر) اور دوسرے اکابر دربار نے اس پر یہ کہا کہ وزیر نے یہ رائے اس
 لئے دی ہے کہ ہلاکو سے اپنا کام بنائے اور ہمیں لشکر لیں اور اکابر کو ترکوں (منگولوں) کے حوالے
 کر دے تاکہ وہ ہم سب کو جان سے ارٹالیں۔ اس لئے ہم خود اس پر نظر رکھیں گے کہ جب مال و
 اسباب لے کر یہ لوگ شہر سے باہر جائیں تو قاصدوں کو پکڑ لیں اور مال و تحائف کو ہلاکو کی
 خدمت میں اپنے آدمیوں کے ہاتھ روانہ کریں ، یوں اپنا کام بنالیں اور اپنے مخالف (وزیر
 کے حامی) امراء کو مبتلائے بلاد عذاب کر دیں (دائیں ہاں را در بلاد ہنیم) جب خلیفہ کو اس کا پتہ چلا
 تو اس نے مال و اسباب کی ترسیل اور قاصدوں کی روانگی ملتوی کر دی اور اس کے بجائے تھوڑا
 سا ہنایت معمولی تحفہ بھیج دیا۔ ہلاکو کو اس پر غصہ آیا اور حکم دیا کہ خلیفہ خود آئے اور اگر خود نہ
 آئے تو تین آدمیوں ، وزیر ، دوات دار کو چک (صغیر) یا سلیمان شاہ شیش سے کسی ایک کو بھیجے
 خلیفہ نے اس میں سے کسی بات پر عمل نہ کیا اور معذرت چاہی اس سے بادشاہ ہلاکو کا غصہ اور
 بڑھ گیا اور اس نے بغداد کی سمت پیش قدمی و لشکر کسی کے بارے میں سوچا (اندر شہر حرکت بجانب
 بغداد کرد) (اس دوران) چند بار (سفر اکی) (آمد و رفت) آ رہا رہی (جہز کرت درنگی یا مدد رفت)
 اور ایک بار محمد بن علیؑ کے صاحب زادہ ابن الجوزی کو قاصد بنا کر ہلاکو کی خدمت میں بھیجا گیا، مگر
 ان سب سے کوئی فائدہ نہ ہوا۔

(جاری ہے)